

Entdecken Sie 
madeira



EUROPEAN
SAFEST
CHRISTMAS
DESTINATION
2020
 MADEIRA

MADEIRA. WEINACHTEN EINMAL *anders*



MADEIRA SICHER ZU ENTDECKEN



DIESES SYMBOL ZEIGT,
WIE SICHER UNSERE
INSELN SIND

Betreffend das Programm der Weihnachten und Sylvester-Tätigkeiten, informieren wir Sie, dass das Tragen eines Mund-Nasen-Schutzes als Schutzmaßnahme zwingend notwendig ist. Zusätzlich wird Ihnen Desinfektionsmittel zur Verfügung gestellt. Bitte halten Sie die gebotene soziale Distanz weiterhin ein.



1. bis 10.

Dezember

Januar

Festbeleuchtungen im Stadtzentrum und natürlichen Amphitheater Funchal

Öffnungszeiten

18:00 – 02:00

Täglich außer:

31. Dezember

18:00 – 06:00

Licht- und Soundshows

Die Weihnachtszeit in Funchal wird ab dem 1. Dezember zu einem farbenfrohen Ereignis. An verschiedenen Knotenpunkten der Stadt nimmt das Glitzern der Farben- und Lichtshows, die dem Weihnachtsmotto folgen, die Straßen mal als Lichttunnel, mal als Promenade ein. So tragen Licht und Ton stimmungsvolle Freude in diese Zeit hinein.

Öffnungszeiten

Täglich

Rua Câmara Pestana | Rua Fernão de

Ornelas | Avenida Sá Carneiro

18:00, 19:00, 20:00 und 21:00

Kai von Funchal

Alle 30 Minuten nach 18:00

Beleuchtungen des Hafens Porto Santo Stadt Vila Baleira

Öffnungszeiten

18:00 – 01:00

Täglich außer:

31. Dezember

18:00 – 04:00

Weihnachtsinitiativen in den verschiedenen Gemeinden der Inseln Madeira und Porto Santo

4. Dezember

Freitag

Stadttheater Baltazar Dias

18h00

Konzert: Verein der Freunde des
Musikkonservatoriums Madeira



4. bis 6.

Dezember

Januar

**Ausstellung „Weihnachtstische mit Stickereikunst aus Madeira“
Fabrik für Stickereiarbeiten Bortal | Rua Fernão Ornelas 77**

Die 5. Ausgabe dieser Ausstellung, die Bewohnerinnen wie Besucherinnen für ihre Dekoration des Festtisches und -schmucks inspirieren soll, wird auf 3 Etagen der Fabrik selbst stattfinden, die sicher begehbar sind. Präsentiert werden die Arbeiten von 3 Designern, die als besondere Gäste für die diesjährige Ausgabe eingeladen wurden.

Öffnungszeiten

10:00 – 19:00

Täglich geöffnet außer sonntags sowie dem 25. und 26. Dezember 2020 und dem 1. Januar 2021

10. bis 10.

Dezember

Januar

Mittelpromenade der Avenida Arriaga

Soundatmosphäre

Kleiner Weihnachtsmarkt

Konzertpavillon

Ethnographische Ausstellungen und lebende Bilder

Kleiner Weihnachtsmarkt

Der Kleine Weihnachtsmarkt bringt seinen Besucherinnen regionale Produkte, das Kunsthandwerk, die regionalen Küche mit typischen Weihnachtsgerichten, Pflanzen, Früchte, den Zuckersirup und seine Varianten nahe (Alles zum Mitnehmen). Die Besucherinnen können den Weihnachtsmarkt sicher auf den markierten Wegen in einer reibungslosen Zirkulation besuchen.

Neben dem Hygieneabstand herrscht Maskenpflicht und Speisen und Getränke dürfen nicht vor Ort konsumiert werden.

Öffnungszeiten

10:00 – 20:00

Pavillon der Stickereiarbeiten Madeiras und des regionalen Kunsthandwerks

Ausstellung des Wein-, Stickerei- und Kunsthandwerksinstituts Madeira (IVBAM).

Öffnungszeiten

10. bis 22. Dezember | Stickereiarbeiten aus Madeira

10:00 – 19:00

23. Dezember bis 10. Januar 2021 | Regionales Kunsthandwerk

10:00 – 20:00

Freilichtmuseum (Ethnografisches Dorf)

Largo da Restauração

Das Freilichtmuseum zeigt live verschiedene Traditionen, Kunsthandwerk, Gastronomie, Folklore und zwei traditionelle Krippen, um so die Kultur und die Gebräuche Madeiras zu fördern.

Es werden zwei Arten traditioneller Weihnachtskrippen aufgebaut: die traditionelle madeirische Weihnachtskrippe, die im Freien steht und unsere künstliche und natürliche Landschaft darstellt mit ihrer Vegetation, ihren Terrassen, Tälern, Wasserläufen, Häuschen und Heuschobern, sowie die Weihnachtskrippe in Treppenform mit den charakteristischen Bestandteilen (Jesuskind, Blumenreif, Weizenpflänzchen, Brötchen und vielem mehr).

Hier finden Sie auch die berühmte Getreidesuppe Sopa de Trigo und das Gebäck Bolo do Caco, die nur zum Mitnehmen erworben werden können.

Öffnungszeiten

10:00 – 20:00



Weihnatskrippe 2020

Zwölf Schnitzfiguren aus Holz sind Teil des traditionellen Bildes. Die dekorativen Objekte, Stoffe und Blumen sind vorwiegend in Weiß und Gold gehalten. Im Hintergrund ist eine Kulisse mit Bäumen wie Sichelstannen, Stechplamen, Kamelien und anderen aufgebaut, die ein Häuschen mit vier Wasserquellen aus Holz und Bändern einschließen, das als Ort für die Geburt des Jesuskindes dient. Dieses Projekt spiegelt die tief verwurzelte regionale Tradition der einfallsreichen Kreation von Weihnachtskrippen wider.

Weihnachten für Kinder Stadtgarten

Die ganze Dekoration des Jardim Municipal (Stadtparks) ist mit einer Reihe von kindlicher Weihnachtsphantasie den Kindern gewidmet.

10. Dezember

Donnerstag

Verschiedene Darbietungen

Konzertpavillon

Vom 10. Dezember bis zum 10. Januar 2021 füllt sich das Zentrum Funchals mit Licht, Farben und Melodien. Während dieses Zeitraums gibt es täglich im Konzertpavillon an der Placa Central da Avenida Arriaga Veranstaltungen mit verschiedenen Gruppen, die zwischen 11 Uhr und 20 Uhr für Unterhaltung sorgen. Diese Gruppen sind Bands und Folkloregruppen.

Hier finden auch die Weihnachtswshops statt.

15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert: Cristina Barbosa & the Xmas Crew

11. Dezember

Freitag

Konzertpavillon

15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert mit Xarabanda

12. Dezember

Samstag

Konzertpavillon

11:00 - 15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert: DonaZica einlädt Tiago Silva





13. Dezember

Sonntag

Konzertpavillon

11:00 - 15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert mit Mariachi México Madeira

14. Dezember

Montag

Konzertpavillon

15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert: C'azoadá

15. Dezember

Dienstag

Konzertpavillon

15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert mit den NuLo

Alleen im Stadtgarten

Initiative „Wir schmücken den Weihnachtsbaum“ mit ausgestellten Bäumen bis zum 10. Januar 2021. Mit Weihnachtsschmuck, der von Kindern der schulischen Einrichtung R.A.M. unter Mithilfe von Mitgliedern des SRTC/DRT gestaltet wurde.



16. Dezember

Mittwoch

Sé-Kathedrale

07:30

Missa do Parto (Geburtsmessen)

Die religiösen Feste vor dem 25. Dezember beginnen mit einem Novenarium, den sogenannten „Missas do Parto“, die vom 16. bis 23. Dezember morgens zelebriert werden. Während der Messen singen die Gläubigen Lieder zu Ehren der Gottesmutter und des Jesuskindes, dessen Geburt sich nähert.

Konzertpavillon

15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert: The Whyte Christmas Band

17. Dezember

Donnerstag

Sé-Kathedrale

07:30

Missa do Parto (Geburtsmessen)

Konzertpavillon

15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert: Gold Label & Friends

18. Dezember

Freitag

Sé-Kathedrale

07:30

Missa do Parto (Geburtsmessen)

Konzertpavillon

15:00

Folkloregruppe

18:00

Chorfestival „Weihnachten in Funchal“ | Orfeão Madeirense



19. Dezember

Samstag

Sé-Kathedrale

07:30

Missa do Parto (Geburtsmessen)

Konzertpavillon

11:00

Weihnachtsworkshops

Sabores do Curral | Süßes und Salziges

Um die Weihnachtstraditionen bekanntzumachen, schließen die Feste der Weihnachtszeit und Silvester eine Serie von Workshops zu den Spezialitäten und Produkten Madeiras mit ein, die für diese Jahreszeit und die regionale Küche charakteristisch sind.

Zwischen dem 19. und dem 31. Dezember (außer zwischen 24. und 27. Dezember) werden die Veranstaltungen über ein Online-Streaming auf dem Kanal naminhaterra.tv übertragen.

15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert mit den D'Repente

20. Dezember

Sonntag

Sé-Kathedrale

07:30

Missa do Parto (Geburtsmessen)

Konzertpavillon

11:00

Weihnachtsworkshops

Themenpark | Regionales Kunsthandwerk

15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert: Kammerchor von Madeira

Carmo Kirche

21:30

Chorfestival „Weihnachten in Funchal“ |

Orfeão Madeirense



21. Dezember

Montag

Sé-Kathedrale

07:30

Missa do Parto (Geburtsmessen)

Konzertpavillon

11:00

Workshops an Weihnachten
Casinha do Bolo do Caco | Das typische
Brot „Bolo do Caco“

15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert: Cool Feel Band

22. Dezember

Dienstag

Sé-Kathedrale

07:30

Missa do Parto (Geburtsmessen)

Konzertpavillon

11:00

Weihnachtsworkshops
UAU Cacau | handgeschöpfte
Schokolade

15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert: Spot the difference



23. Dezember

Mittwoch

Sé-Kathedrale

07:30

Missa do Parto (Geburtsmessen)

Konzertpavillon

11:00

Weihnachtsworkshops

Fábrica de Stº António | Honigkuchen
(traditionellen Speisen Madeiras)

15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert: Pedro Garcia Live Band

24. Dezember

Donnerstag

Konzertpavillon

11:00 - 15:00

Folkloregruppe

26. Dezember

Samstag

Konzertpavillon

15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert: Black & White Dixieland
Jazz Band und Diana Duarte

27. Dezember

Sonntag

Konzertpavillon

11:00 - 15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert: Der Fado des Salons

Sé-Kathedrale

21:30

Chorfestival „Weihnachten in Funchal“ |
Orfeão Madeirense

28. Dezember

Montag

Konzertpavillon

11:00

Weihnachtsworkshops

Gilda Nóbrega | Die traditionelle

Getreidesuppe

15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert mit João Borsch

29. Dezember

Dienstag

Konzertpavillon

11:00

Weihnachtsworkshops

Fabrik Bordal | regionale Stickerei- und

Knüpfkunst aus Madeira

15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert mit Men on the Couch

30. Dezember

Mittwoch

Konzertpavillon

11:00

Weihnachtsworkshops

Hotel- und Tourismusfachschule Madeira

| eine kulinarische Erfahrung

15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert: Live Brisk

Stadtheater Baltazar Dias

18:00

Konzert: Verein der Freunde des

Musikkonservatoriums Madeira

Colégio Kirche

21:30

Chorfestival „Weihnachten in Funchal“ |

Orfeão Madeirense



31. Dezember

Donnerstag

Konzertpavillon

11:00

Weihnachtsworkshops

Themenpark | Regionales Kunsthandwerk

15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert: Colchetes d'Alfaiate

Sé-Kathedrale

17:00

Auftritt des Kammerchors Madeira | Te Deum

Countdown zum Neujahrsfeuerwerk

23:55

In den fünf Minuten vor der großen Show an Mitternacht gibt es audiovisuelle Animationen, deren Projektionen sich mit tanzenden Dronen abwechseln und vom einem Soundtrack begleitet werden, der

die EinwohnerInnen und BesucherInnen ins Neue Jahr führen wird.

„Neujahrsshow“

Funchal | Porto Santo

00:00

Das Neujahrsfeuerwerk im Übergang zwischen 2020 und 2021 mit einer Dauer von etwa acht Minuten verteilt sich auf 52 Ausgangsorte in Funchal, 5 Basisstationen auf dem Meer und 2 auf der Insel Porto Santo.

Diese grandiose Show, eine der wichtigsten touristischen Attraktionen von Madeira, wurde im Jahr 2006 im Guinnessbuch der Rekorde international als das „Größte Feuerwerk der Welt“ anerkannt.

Die Show wird live auf RTP Madeira übertragen sowie im Live-Streaming auf canal [naminhaterra.tv](https://www.naminhaterra.tv)



2. Januar
Samstag

Konzertpavillon
11:00 - 15:00
Folkloregruppe
18:00
Musikkonzert: Alexandra Barbosas Band

3. Januar 2021
Sonntag

Konzertpavillon
11:00 - 15:00
Folkloregruppe
18:00
Musikkonzert: Bossa Livre

4. Januar
Montag

Konzertpavillon
11:00 - 15:00
Folkloregruppe
18:00
Musikkonzert: Fado mit Susana Andrade

5. Januar
Dienstag

Konzertpavillon
11:00 - 15:00
Folkloregruppe
18:00
Musikkonzert: Leticia & Friends

6. Januar
Mittwoch

Konzertpavillon
11:00 - 15:00
Folkloregruppe
18:00
Musikkonzert: iLevados da Breca



7. Januar
Donnerstag

Konzertpavillon

11:00 - 15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert: Fadoverein Madeira

9. Januar
Samstag

Konzertpavillon

11:00 - 15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert: Supernova

8. Januar
Freitag

Konzertpavillon

11:00 - 15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert: Kontraband

10. Januar
Sonntag

Konzertpavillon

11:00 - 15:00

Folkloregruppe

18:00

Musikkonzert: Vasco Freitas und Miguel Pires

EIN ANDERES Weihnachten

DIGITAL

19. bis 31. Dezember

11:00

Online-Übertragung des Weihnachtsprogramms mit Interviews und besonderen Gästen

31. Dezember 2020

23:00

„Neujahrsshow“

Sie können dieses Neujahrprogramm im Garten eines Hotels in der Stadt begleiten. Während des Programms finden Reportagen auf der Straße statt, die die Geschichte der Sylvesterfeiern auf Madeira aus der touristischen Perspektive beleuchten. Das Programm gipfelt in einer Übertragung des Neujahrfeuerwerk.

<https://www.naminhaterra.com/>

Das Neujahrfeuerwerk wird auch live auf **RTP Madeira** übertragen sowie per Live-Streaming und in den sozialen Netzwerken unter **visitmadeira.pt**

Auf dem Online-Kanal „Na minha Terra (In meiner Region)“ werden verschiedene Programme zu den Weihnachtstraditionen auf Madeira gezeigt sowie einige Livebeiträge wie die Weihnachtswshops und das Neujahrfeuerwerk:

<https://www.naminhaterra.com>

Für mehr Informationen besuchen Sie:

<https://www.visitmadeira.pt>

<https://www.facebook.com/visitmadeiraofficial>

<https://www.instagram.com/visitmadeira/>

Anmerkung: Das Programm kann Änderungen unterliegen.

AKTIVITÄTEN DIE VON DEN LOKALEN GEMEINDEN GEFÖRDERT WERDEN

CÂMARA DE LOBOS

7. Dezember bis 7. Januar, 2021

Festbeleuchtungen in den fünf Pfarreien dieser Gemeinde

7. Dezember bis 7. Januar, 2021

Im Freien Weihnachtskrippe | Jardim da Serra

7. Dezember bis 8. Januar, 2021

Ausstellung „Eine Hommage an das Jesuskind“ | Bürgerzentrum von Estreito de Câmara de Lobos

14. Dezember bis 7. Januar, 2021

Im Freien Weihnachtskrippe | Bürgerzentrum von Estreito de Câmara de Lobos Platz

15. Dezember bis 8. Januar, 2021

Im Freien Weihnachtskrippe | Bürgerzentrum von Curral das Freiras

15. Dezember bis 17. Januar, 2021

Im Freien Weihnachtskrippe | Praça da Autonomia | Câmara de Lobos Gemeinde

17. Dezember bis 17. Januar, 2021

Künstlerisches Weihnachtskrippe in Holz | Câmara de Lobos Kulturhaus

PORTO MONIZ

7. Dezember bis 7. Januar, 2021

Weihnachts Festbeleuchtung und dekor

31. Dezember (Mitternacht)

Neujahrsfeuerwerk | Porto Moniz Hafen

SÃO VICENTE

5. Dezember bis 22. Januar, 2021

Weihnachts Festbeleuchtung und dekor

19. und 20. Dezember (9:00 bis 18:00)

Klein Adventmarkt (Sitio do Calhau | Ponte Capelinha)



Região Autónoma
da Madeira
Governo Regional

Secretaria Regional
de Turismo e Cultura
Direção Regional do Turismo

visitmadeira.pt